



D'r WINDHUND

Bulletin communal d'information
Lautenbach-Zell / Sengern



Le mot du Maire

Chers habitants de Lautenbach-Zell / Sengern

Mois des traditionnelles cérémonies du Nouvel an, janvier fait déjà partie du passé, tout comme 2010 et toutes les réalisations de l'administration communale ou celles faites par les nombreux bénévoles. Oui, 2010 était un bon cru.

2011 démarre fort, comme vous l'avez sûrement constaté, des travaux de voirie sont en cours. ERDF poursuit l'enfouissement de la ligne Haute Tension 20.000 volts entre Buhl et Linthal. Pour Linthal, ces travaux d'enfouissement touchent à leur fin, il subsistera une liaison aérienne entre le Dorfhus et le Rennacker.

L'enfouissement de cette ligne traversera notre commune depuis le Rennacker en passant par la rue des Fleurs jusqu'au Geffental pour rejoindre Lautenbach. Après l'extension du réseau de Gaz en 2010, notre commune connaîtra une nouvelle période de travaux avec tous les petits désagréments que cela peut induire. L'entreprise en charge de ces travaux fera évidemment de son mieux pour les limiter.

Ceci pour le côté « négatif ». Du côté des bonnes nouvelles, nous verrons le démantèlement et donc la disparition de notre paysage de l'actuelle ligne aérienne au 2^{ème} semestre. Pour la commune, c'est également la possibilité d'utiliser la fouille ERDF sur près de 1.500 mètres, pour poser en attente des gaines, qui à moyen terme permettront une nette amélioration de l'éclairage public dans la partie supérieure de la commune, ceci pour un coût 7 fois inférieur à celui d'une opération qui aurait été réalisée distinctement.

Toujours en ce début d'année, une enquête, pour déterminer la nécessité et le dimensionnement d'un service périscolaire adapté à notre commune, est actuellement en cours. Une étude pour des travaux de voirie et de sécurisation de la commune est également en cours. Lorsqu'il s'en dégagera une première synthèse, nous vous associerons à cette démarche.

Voilà pour ce début d'année et le premier Windhund de 2011 qui, lui, est à consommer sans modération...

Que 2011 vous apporte, à vous ainsi qu'à votre famille, vos proches et tous ceux qui vous sont chers, santé, réussite et joie.

Richard Gall

Responsable de publication : Richard GALL

Commission municipale : Jean-Jacques FISCHER, Richard KARMEN, Béatrice MACKERER, Pierre MUTZ, Jacqueline SCHAFFHAUSER, Chantal SIMONKLEIN.

Bulletin tiré à 470 exemplaires. Bulletin communal mis en ligne sur les sites internet de la Commune : <http://lautenbachzell.free.fr> et <http://sengern.free.fr>

Sommaire

- Le mot du Maire..... page 2
- Sommaire.....page 3
- Séance du conseil municipal page 4 à 6
- Infos pratiques page 7 à 10
- Divers.....page 11 à 21
- Travaux.....page 22 à 23
- Evénements passés.....page 24 à 28
- Evénements à venir.....page 29 à 30
- Nos têtes blondes s'activent.....page 31 à 33
- Recette page 34
- Historique.....page 35
- Nos joies, nos peines page 36
- Joyeux anniversaire..... page 37 à 39

Séance du conseil municipal du 6 décembre 2010

L'an deux mil dix, le 6 décembre à 20 h 15 minutes à la Mairie, le Conseil Municipal de LAUTENBACH-ZELL/SENGERN s'est réuni en séance ordinaire, sous la présidence de Monsieur Richard GALL, Maire.

Membres présents : J-Jacques FISCHER, Jacqueline SCHAFFHAUSER, Nathalie LANTZ, Joëlle STOFFEL, Philippe SCHMUCK, Christophe EHRHART, Mathieu PFEFFER, Pierre MUTZ, Pascal SCHMITT, Valentin KLEIN

Membre absent non excusé : Christian HALLER

Membres absents excusés : Richard KARMEN (procuration à M. Richard GALL), Chantal SIMONKLEIN (procuration à Pierre MUTZ), Béatrice MACKERER (procuration à Jacqueline SCHAFFHAUSER)

1° DESIGNATION D'UN SECRETAIRE DE SEANCE

Le Maire propose aux membres du Conseil Municipal de désigner un secrétaire de séance : Mme Fabienne HAMMERER, est désignée à l'unanimité.

2° APPROBATION DU COMPTE-RENDU DE LA SEANCE DU 4 OCTOBRE 2010

Mr le Maire donne lecture d'un courrier de M. Christian HALLER, reçu le 6 décembre 2010, demandant une rectification du point n° 6 (modification simplifié du PLU).

Après avoir délibéré, le Conseil Municipal à l'unanimité approuve le compte-rendu de la séance du 4 octobre 2010.

3° SIVU DES SAPEURS-POMPIERS DU HAUT-FLORIVAL : MISE A DISPOSITION DU MATERIEL

Afin de réaliser la mise à jour de l'inventaire de la Commune de Lautenbach-Zell/Sengern, il est nécessaire de transférer le matériel de premier secours vers le Syndicat Intercommunal des Sapeurs-pompiers du Haut-Florival.

Il est proposé au Conseil de mettre à disposition du Syndicat Intercommunal des Sapeurs-pompiers du Haut-Florival le matériel énuméré ci-dessous et de modifier l'inventaire en conséquence.

Le Conseil Municipal, après avoir pris connaissance de la liste du matériel et après avoir délibéré, approuve à l'unanimité les propositions susvisées.

Article	Immobilisation	Année	Valeur d'achat
21561	Véhicule incendie Land Rover Defender	2005	29150,00 €
21561	Véhicule Land Defender, transformation et équipement incendie	2006	35353,76 €
21561	Appareil respiratoire (ARI)	2006	2362,82 €
21561	Radio	2003	51,83 €
		2005	1283,87 €
		2006	471,22 €
21561	Bips	2002	3730,38 €
		2007	621,92 €
21568	Gilet porteur d'eau	2007	413,10 €
21568	Tuyaux	2007	403,15 €
21568	Lot de sauvetage	2000	938,99 €
21568	Soupape à la demande	2004	453,59 €
21561	Grille véhicule incendie	2005	239,20 €
21568	Détecteur CO	2008	191,36 €
21568	Matelas, colliers, attelles	2001	936,98 €
	Habillement	2000	3936,71 €
		2001	3944,69 €
		2002	1030,21 €
		2003	3879,11 €
		2004	1523,69 €
		2007	902,67 €
		2008	2420,94 €
		2009	2195,71 €
		2010	612,71 €

4° SIVU DES SAPEURS-POMPIERS DU HAUT-FLORIVAL : RAPPORT D'ACTIVITE 2009

Le rapport d'activité 2009 du Syndicat Intercommunal des Sapeurs-Pompiers du Haut-Florival (SIVU) est présenté au Conseil municipal, qui en prend acte.

5° CESSION DE VEHICULE

Volkswagen (VTUHR) des Sapeurs-Pompiers : Le Conseil autorise à l'unanimité, Mr le Maire à reverser les 3 500 € de la vente du Volkswagen (VTUHR) des Sapeurs-Pompiers au SIVU des Sapeurs-Pompiers du Haut-Florival.

6° TITRE EN NON VALEUR

Le conseil décide à l'unanimité, l'admission en non-valeur du titre suivant :

Facture d'eau 2^{ème} semestre 2006, 49,78 €.

7° SYNDICAT D'ELECTRICITE ET DE GAZ DU HAUT-RHIN : RAPPORT D'ACTIVITE 2009

Le rapport d'activité 2009 du Syndicat d'électricité et de gaz du Haut-Rhin est présenté au Conseil municipal, qui en prend acte.

8° ONF : DEVIS DE COUPES - TRAVAUX 2011

Le plan des coupes, le devis des travaux patrimoniaux et l'état d'assiette sont approuvés par 13 voix pour et 1 abstention (Pascal SCHMITT).

9° TARIF : LOCATION SALLE VERT VALLON (danse)

Mme Catherine HIGELIN, sollicite la location de la salle du Vert Vallon pour des activités de danse country.

Le Conseil, à l'unanimité répond favorablement et fixe le tarif de location à 20 € par séance.

10° ACQUISITION D'UN VEHICULE

Mr le Maire, propose de faire l'acquisition d'un Unimog plus récent, en très bon état, pour une somme de 18 000 € HT soit 21 528 € TTC, en remplacement de l'actuel qui est dans un mauvais état. Après quelques petits travaux d'adaptation, ce nouveau véhicule sera équipé pour le déneigement.

Le Conseil, par 13 voix pour et une abstention (Joëlle STOFFEL), autorise Mr le Maire à faire l'acquisition de ce nouveau véhicule (Unimog).

11° DECISION MODIFICATIVE

A l'unanimité, le Conseil donne son accord pour les décisions modificatives suivantes :

M14 Dépenses

Article 020	Dépenses imprévues	- 21 000 €
Article 21561	Matériel roulant	+ 21 000 €
Article 2315	Installations, matériel et outillage techniques	- 4 000 €
Article 21561	Matériel roulant	+ 4 000 €

Si vous êtes comme nous dans une démarche environnementale et écologique, aidez-nous à réduire notre consommation de papier. Si vous consultez le bulletin sur le site de la commune et ne voyez plus l'utilité de l'avoir en papier, faites-nous le savoir et communiquez-nous votre adresse mail : soit en appelant la mairie soit par mail à la mairie : mairie.lautenbachzell@wanadoo.fr.

Infos pratiques

Nos artisans, nos commerçants, nos entreprises

Animaux

Toilettage MALKO et Compagnie

65 Grand'Rue

68610 Lautenbach-Zell

06.25.60.55.32

VIVARIUM DU MOULIN

6 rue du Moulin

68610 Lautenbach-Zell

03.89.74.02.48

Bâtiments

Carrelage ALVAREZ

7 rue du Felsenbach

68610 Sengern

03.89.74.01.02

Tapissier déco DEBENATH

4 rue du Wasen

68610 Lautenbach-Zell

03.89.74.05.03

Dépannage/entretien chauffage

DM FISCHER

29a rue du Felsenbach

68610 Sengern

03.89.74.06.95 ou 06.70.05.41.76

Couverture/zinguerie/sanit./chauffage

Thierry GASSMANN

17 b Chemin du Widersbach

68610 Lautenbach-Zell

03.89.76.36.77

JESSICA Peinture

5 rue du Wasen

68610 Lautenbach-Zell

03.89.74.00.44 ou 06.31.28.70.96

WEILLER Plâtrier/Peinture

5 rue du Wasen

68610 Lautenbach-Zell

03.89.74.00.44

WERMELINGER Peinture

66 Grand'Rue

68610 Lautenbach-Zell

03.89.76.32.72

Commerces

Tabac CHAMBARD

49 Grand'Rue
68610 Lautenbach-Zell
03.89.76.35.80

Conception de t-shirts originaux

HURLOVENT
13 rue du Felsenbach
68610 Sengern
03.89.76.31.49
www.hurlovent.com

Brocante, machine à bois

HIER ET AUJOURD'HUI
4 rue de la Scierie
68610 Lautenbach-Zell
03.89.74.37.19

*Commerce et vente de bois de chauffage**RISSER Daniel*

31a rue du Felsenbach
68610 Sengern
03.89.74.06.01

Centre équestre, exploitations agricoles

Ecurie du Felsenbach

44 rue du Felsenbach
68610 Sengern
06.09.01.44.20

La chèvrerie du Felsenbach

23 rue du Felsenbach
68610 Sengern
03.89.74.07.05

Ferme du Mouton Noir

31a rue du Felsenbach
68610 Sengern
03.89.74.06.01

Divers

*Location alambic**PFIHL Benoit*

28 rue du Felsenbach
68610 Sengern
03.89.74.06.02

Entretien extérieur

*Entretien, création espaces verts**VERT O NET*

75 Grand'Rue
68610 Lautenbach-Zell
03.89.74.03.99 ou 06.09.70.43.99

Terrassement HALLER

15 rue de la Lauch
68610 Sengern
03.89.74.00.49

Menuiseries

Menuiserie d'agencement RISSER

8 rue de la Lauch
68610 Sengern
03.89.74.06.40

Menuiserie-service RISSER

3 chemin des Près
68610 Sengern
06.14.55.23.27

Menuiserie GWINNER

14 rue du Geffental
68610 Lautenbach-Zell
03.89.74.04.33

Restauration

Auberge du Gustiberg

Gustiberg
68610 Lautenbach-Zell
03.89.74.05.01

Restaurant à la Truite, dépôt de pain

47 Grand'Rue
68610 Lautenbach-Zell
03.89.74.05.17

Santé

APA

Aide aux Personnes Agées
Soutien à domicile
03.89.32.78.78

FLUIDICAUX

3 Grand'Rue
68610 Lautenbach-Zell
03.89.74.06.29

MEDIGAZ

3 Grand'Rue
68610 Lautenbach-Zell
03.89.74.08.18

Infirmières Libérales

MASSERON Nadine
WITTNER Sylvie
KIENE Véronique
03.89.38.20.83

Nous invitons les commerçants, artisans et loueurs qui ne figurent pas dans le bulletin communal et qui souhaitent y paraître à nous fournir les informations pratiques, de façon à les publier dès la prochaine parution.

En cas de modifications (adresse, téléphone, etc...), veuillez en informer la mairie.

Cet espace est mis gratuitement à votre disposition.

Chambres d'hôtes, camping, gîtes, meublés

BATTIN André

62a Grand'Rue

68610 Lautenbach-Zell

03.89.74.01.77

COQUELLE Germaine

21 rue de la Lauch

68610 Sengern

06.15.09.84.50

FUCHS J-Louis

11 rue du Geffental

68610 Lautenbach-Zell

03.89.74.03.13

MEYER Théophila

92 Grand'Rue

68610 Lautenbach-Zell

03.89.57.77.03 ou 06.09.30.53.85

PFEFFER Bernard

2 rue de la Scierie

68610 Lautenbach-Zell

03.89.76.35.18

RISSER Daniel

31a rue du Felsenbach

68610 Sengern

03.89.74.06.01

UMBDESTOCK M-Thérèse

11 rue du Wasen

68610 Lautenbach-Zell

03.89.74.04.49

VOGEL Jean

99 Grand'Rue

68610 Lautenbach-Zell

03.89.76.34.51

Camping/chambres d'hôtes

VERT VALLON

51 Grand'Rue

68610 Lautenbach-Zell

03.89.74.01.80

www.camping-levertvallon.com

Les services de la commune

En cas de besoins vous pouvez joindre :

Le Maire : Mr Richard Gall au 03.89.76.39.75

Messieurs les Adjointes : Mr J-J Fischer au 06.70.05.41.76

Mr R. Karmen au 06.22.22.73.59

Horaires Mairie

Du lundi au vendredi de 8 h à 12 h

Lundi et vendredi de 14 h à 18 h

Mardi et jeudi de 14 h à 17 h

Fermée le mercredi après-midi

Horaires permanences Maire et adjointes

Le lundi et jeudi de 17 h à 19 h

Samedi de 9 h à 11 h

Sur rendez-vous

Horaires déchèterie

Du lundi au vendredi

de 9 h 30 à 11 h 45 et

de 14 h à 17 h

Samedi de 9 h à 17 h

Ramassage des

ordures

ménagères

Le jeudi

Ramassage tri sélectif

Mercredi des
semaines impaires

Ramassage

biodéchets

Le mercredi

Divers

Fête de la musique

FETE DE LA MUSIQUE 2011

Vous êtes musicien, chanteur, danseur...

Vous souhaitez vous faire connaître ou tout simplement montrer votre talent...

Inscrivez-vous en mairie pour participer à la fête de la musique 2011 qui aura lieu le mardi 21 juin à partir de 18h30.

En fonction du nombre d'inscrits, nous vous attribuerons un créneau horaire en ouverture de la soirée du 21.

Inscription au 03.89.76.32.08 ou par email à mairie.lautenbachzell@wanadoo.fr (objet : musique 2011) avant le 31 mai 2011.

Déneigement

En raison d'une pénurie de sel, nous ne pourrons plus saler les rues de notre village. Pour cela nous vous demandons d'être prudents et nous conseillons aux conducteurs d'équiper leurs véhicules de façon adéquate.

Job d'été

Les jeunes désirant travailler cet été à l'entretien des espaces verts, débroussaillage, etc ...dans notre commune, sont priés d'envoyer leur candidature avant fin avril (dernier délai), en précisant leurs disponibilités.

Déclaration préalable



Un nouveau site est disponible pour aider les internautes à renseigner leurs déclarations préalables de travaux et à réaliser toutes les pièces nécessaires au dossier (plan de situation, plan de masse, etc...).

Il vous permet de réaliser les déclarations de travaux, en fonction du type de projet à réaliser : panneaux solaires, abri de jardin, fenêtre, piscine, clôtures, etc...

Déclaration chiens dangereux

Nous rappelons aux propriétaires ou détenteurs de 1^{ère} ou 2^{ème} catégorie, conformément à l'article L. 211-14 du code rural, qu'il est obligatoire de déposer une demande de délivrance d'un permis de détention d'un chien catégorisé. Ce formulaire est disponible à la Mairie. Il vous sera demandé :

- le contrat d'assurances au titre de la responsabilité civile de votre animal
- l'attestation d'aptitude
- la dernière vaccination antirabique
- l'évaluation comportementale
- le numéro et date de tatouage
- le certificat de stérilisation (pour un chien de 1^{ère} catégorie)
- le passeport de l'animal

Après une décision positive de Mr le Maire, un arrêté relatif au permis de détention vous sera remis et devra être conservé avec le passeport de votre chien.



Association pour le dépistage du cancer colorectal en Alsace

Le cancer de l'intestin peut-être guéri et même évité grâce au dépistage

Le cancer colorectal est un cancer du gros intestin. Bien que peu connu, c'est l'un des cancers les plus fréquents et les plus graves, tout particulièrement en Alsace qui détient le record de France. C'est, après le cancer du poumon, la deuxième cause de décès par cancer. Dans notre département, environ 1 personne sur 17 aura un cancer colorectal au cours de sa vie. Chaque année en Alsace, un cancer colorectal est diagnostiqué chez 1 162 personnes et 474 en meurent. Avec le vieillissement progressif de la population, le nombre de ces

cancers augmente. Il touche les femmes comme les hommes. Il est rare avant 50 ans et le risque augmente avec l'âge après 50 ans.

Si l'on attend l'apparition de symptômes, seul un cancer de l'intestin sur 2 peut être guéri. De plus, il est souvent nécessaire de recourir à des traitements lourds tels que chimiothérapies ou radiothérapie. Au contraire, dépisté tôt, on peut le guérir 9 fois sur 10, sans chimiothérapie ni radiothérapie. Il est même possible d'éviter un grand nombre de ces cancers de l'intestin : la plupart proviennent de polypes, petites lésions qu'il suffit d'enlever avant qu'elles ne deviennent des cancers.

On peut détecter tôt le cancer et les polypes de l'intestin par un test de recherche de sang dans les selles. C'est un test simple que l'on fait chez soi. Il est pris en charge à 100 % par l'Assurance Maladie. Il est proposé à toutes les femmes et à tous les hommes de 50 à 74 ans qui reçoivent une invitation personnelle de la part d'ADECA Alsace tous les 2 ans. La campagne de dépistage du cancer colorectal a permis de guérir 402 cancers et d'en éviter 2 097 depuis 2003 en Alsace (données avril 2010).

Les médecins généralistes sont la cheville ouvrière de ce dépistage. Tous ceux de votre canton ont été sensibilisés et sont prêts à conseiller et remettre le test de dépistage, alors n'hésitez pas, si vous avez entre 50 ans et 74 ans :

Faites le test tous les deux ans

Outre le dépistage, la prévention du cancer colorectal repose sur une meilleure alimentation. Pour diminuer le risque de survenue de ce cancer, il faut manger moins et manger mieux, c'est-à-dire plus de fruits et légumes et moins de viandes rouges, charcuterie et graisses animales

ADECA Alsace - 122 rue de Logelbach - B.P. 30593 - 68008 Colmar Cedex

☎ 03 89 12 70 13 Fax 03 89 12 70 17 ✉ secret@adeca-alsace.fr

Site internet : www.adeca-alsace.fr

Déchets de soins

La collecte des déchets d'activité de soins à risques infectieux

Il s'agit de tous matériels et matériaux piquants, coupants et tranchants, utilisés dans les cas d'automédication. Ces déchets, mélangés jusqu'à présent aux ordures ménagères, représentent un risque potentiel de blessure, d'infection ou de contamination pour les personnes chargées aussi bien de la collecte que de leur traitement.

Qui est concerné par ce service ?

Toutes les personnes pratiquant certains soins elles-mêmes, notamment les injections.

Comment se procurer le matériel nécessaire à la collecte ?

Un collecteur jaune ainsi qu'une clé, donnant accès à la borne, vous seront remis par votre pharmacien habituel, sur simple demande, signalé par un autocollant partenaire MEDECO.

Lorsque votre collecteur est plein, il vous suffit de vous rendre sur l'un des sites équipés et de le déposer dans la borne sécurisée prévue à cet effet, à l'aide de la clé. Vous pourrez ensuite vous procurer un nouveau collecteur jaune auprès de votre pharmacie. Des plaquettes d'informations sont disponibles dans les pharmacies, mairie, cabinets de médecins et infirmières.

Les déchets ainsi collectés par une structure d'insertion à activité économique sont détruits dans un centre agréé. Les bureaux de la société MEDECO sont basés à Soultz.



Où trouver les bornes de collecte dans notre commune ?

- Lautenbach-Zell : à côté de la benne à vêtements - parking du Vivarium du Moulin
- Sengern : à côté de la benne à verres - rue de la Lauch

Pour tout renseignement :
MEDECO N° Azur : 0811 46 04 56

GERPLAN

Le GERPLAN constitue pour les collectivités un outil opérationnel d'aide à la décision volontaire et un dossier de planification favorisant une gestion durable de l'espace rural et périurbain. Le but est de concilier activité agricole, expansion urbaine et préservation des milieux naturels et des ressources.

Qui établit le GERPLAN ?

Ce sont les structures intercommunales qui l'établissent puis qui mettent en œuvre ses préconisations avec les communes. Le Département apporte un appui technique et financier à la démarche.

Le GERPLAN ne peut se faire sans la participation active de tous les acteurs du territoire. La concertation avec les élus, la profession agricole et les associations de protection de la nature est essentielle pour identifier les enjeux et les priorités de gestion de l'espace

rural et périurbain. Les propositions du GERPLAN seront mises en œuvre avec les acteurs directement concernés (élus, agriculteurs, etc).

Comment ?

L'élaboration du GERPLAN est fondée sur une étude préalable (financée à 70 % par le Département) qui s'effectue schématiquement en deux phases, chacune de ces phases étant ponctuée par des rencontres avec les acteurs locaux.

Tout d'abord, le recensement des espaces d'intérêt collectif d'un point de vue paysager, patrimonial, écologique ou relatif aux ressources naturelles : bords de cours d'eau, zones d'érosion, zones humides.

Ensuite l'établissement, pour chacun de ces espaces d'intérêt collectif, des propositions de gestion. Au final, le GERPLAN constitue le document rassemblant l'ensemble des propositions validées.

La démarche du GERPLAN

Le GERPLAN vise à répondre aux enjeux que représentent les espaces d'intérêt collectif.

- *Comment gérer de manière adaptée le bord de rivière ?*
- *Comment maintenir, ou reconstituer les vergers ?*
- *Quelles solutions apporter aux paysages qui se ferment à cause de l'enrésinement ?*
- *Quels sont les moyens à notre disposition pour prévenir les coulées de boues dues à l'érosion ?*
- *Comment protéger la ressource en eau, dans une zone de captage ?*

Un bureau d'études est chargé de mener une étude environnementale prenant en compte l'évolution du paysage et les attentes des acteurs locaux. Il synthétise également les deux autres études, celle de la Chambre d'Agriculture, l'autre hydraulique, réalisée par le Département.

Le plan de gestion constitue le document final qui détaille les actions parcelle par parcelle. Le GERPLAN est mis en œuvre par une série de mesures concrètes cofinancées par le Département comme par exemple des changements de pratiques agricoles ou de type de culture, des travaux de renaturation ou des travaux lourds comme des bassins de rétention des eaux d'orage.

Pour tout complément d'information, vous pouvez vous adresser à la Communauté de Communes de la région Guebwiller par téléphone au 03 89 62 12 34 ou par mail : infos@cc-guebwiller.fr

Sortie en Allemagne jeudi 19 mai

Le cercle de jeux du Vert Vallon, organise une sortie en autocar en Forêt Noire le 19 mai 2011. Si vous êtes intéressés il reste encore une dizaine de places.

Départ à 7 h de Linthal (Riethmuller)

Itinéraire : Lörrach - Schopfheim - Wehratal - Todtmoos - St Blasien (arrêt à la Basilique St Blasien) - Seebrugg - **Rothaus** * arrivée vers 10 h (visite et repas à la brasserie du Land Bad Wurtemberg) (la visite de la brasserie n'est pas obligatoire (environ 2 h), on peut se promener dans un joli parc et visiter le « Scharzwald Hüsli ») - Schluchsee - Bärenthal - Titisee - Breitnau - St Märgen - St Peter (arrêt à la Basilique St Peter) - Glottental - Breisach - Linthal.

Prix pour la sortie : 32 € par personne, comprenant le voyage en bus, le repas de midi et 2 consommations (bière ou boisson non alcoolisée).

Inscription en mairie.

SIVU des Sapeurs-Pompiers du Haut-Florival

Historique :

Au printemps 2008, l'état des Corps des Sapeurs-Pompiers des communes de Lautenbach / Schweighouse, Lautenbach-Zell / Sengern et Linthal a amené les trois chefs de Corps à proposer un regroupement intercommunal aux maires des dites communes. Ainsi, avec le concours du Capitaine Hervé FRANZ référent du SDIS et du Capitaine Martin KLEIN que le **SIVU** (Syndicat Intercommunal à Vocation Unique) **des Sapeurs-Pompiers du Haut-Florival** a vu le jour le 1er Janvier 2009 après dissolution des trois Corps. Cette structure a eu pour effet de mettre en commun les hommes et les moyens des trois communes afin de renforcer et d'améliorer les opérations de secours dans le fond de la vallée de Guebwiller.

Organisation :

Quatre équipes assurent les gardes à tour de rôle. Le secteur de couverture est très étendu. Le Corps des Sapeurs-Pompiers du Haut Florival peut être amené à intervenir jusqu'au Markstein, Grand Ballon, Petit Ballon et Col du Bannstein.

Le SIVU dispose de 5 véhicules :

1 VPI (Véhicule de Première Intervention)

1 VPIHR (Véhicule de Première Intervention Hors-Route)

1 VLHR (Véhicule de Liaison Hors-Route)

1 VTU (Véhicule Tout Usage)

1 VTULE (Véhicule Tout Usage Léger)

En attendant la construction d'un nouveau centre d'incendie intercommunal, le dépôt d'incendie du SIVU est basé provisoirement dans les anciens locaux du Corps de Linthal. Cette structure est la plus spacieuse et est idéalement placée au bord de la D430.

Quelques chiffres :

Effectifs : 25 Sapeurs-Pompiers

99 interventions en 2009

136 interventions en 2010

Vous avez envie d'une activité sortant de l'ordinaire

Vous voulez vous engager au service des autres

Vous aimeriez acquérir des compétences nouvelles

Vous aspirez à un enrichissement personnel

***REJOIGNEZ-NOUS ET DEVEZ SAPEUR-POMPIER VOLONTAIRE AU CORPS
DU HAUT-FLORIVAL***

Renseignements:

Chef de centre :

Adjudant-Chef Marc SCHUELLER

Tél. 06 77 13 42 71

schueller.marc@neuf.fr

Adjoint-Chef de centre :

Adjudant-Chef

Jean-Luc WENZINGER

tél 06 77 21 75 70

jean-luc.wenzinger@orange.fr

L'Amicale des Sapeurs-Pompiers de Lautenbach-Zell/Sengern, remercie tous les habitants pour le bon accueil témoigné à l'occasion de la distribution des calendriers et leur souhaite une bonne et heureuse année 2011.

Bilan des interventions de l'année 2010

Effectuées par les **SAPEURS-POMPIERS du Haut-Florival**

⇒ 136 interventions (+37%)

↪ Total de 693 heures d'intervention (+36%)

⇒ 140 heures de formation

-Secours à personnes : 35

-Feux : 16

↪ Feu de cheminée : 7

↪ Feu de broussailles : 6

↪ Feu de voiture / poids lourd : 2

↪ Feu de détritrus : 1

-Accident de la circulation : 11

-Fuite de gaz / odeur suspecte : 1

-Ouverture de porte : 5

-Divers : 68

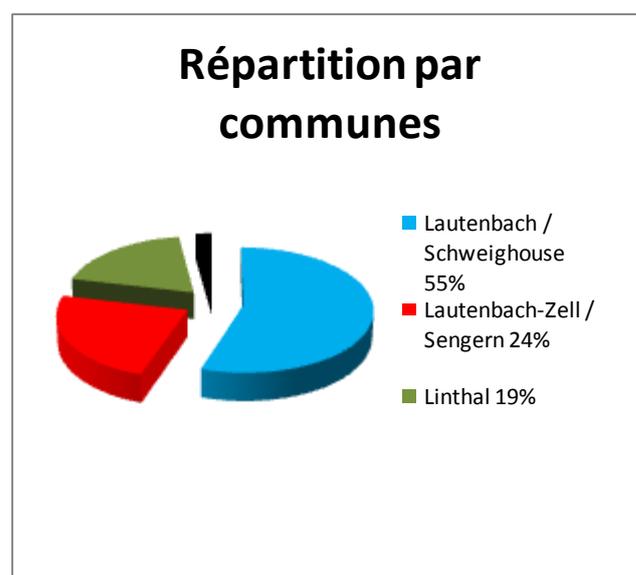
↪ Chute d'objet / dégagement de chaussée : 19

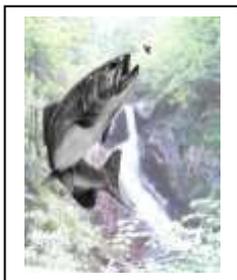
↪ Inondation / fuite d'eau : 2

↪ Récupération d'animal vivant (dangereux) : 8

↪ Distribution d'eau à usage sanitaire : 3

↪ Destructions de nids d'insectes : 36





Association Agréée Pour la Pêche et la Protection du Milieu Aquatique

A.A.P.P.M.A
LAUTENBACH-ZELL

Site Internet: www.neche-dans-le-haut-florival.com

Notre rôle c'est avant tout de protéger le patrimoine piscicole et les milieux aquatiques.

Le Haut-Florival nous offre un domaine halieutique exceptionnel dans un cadre spécifique.

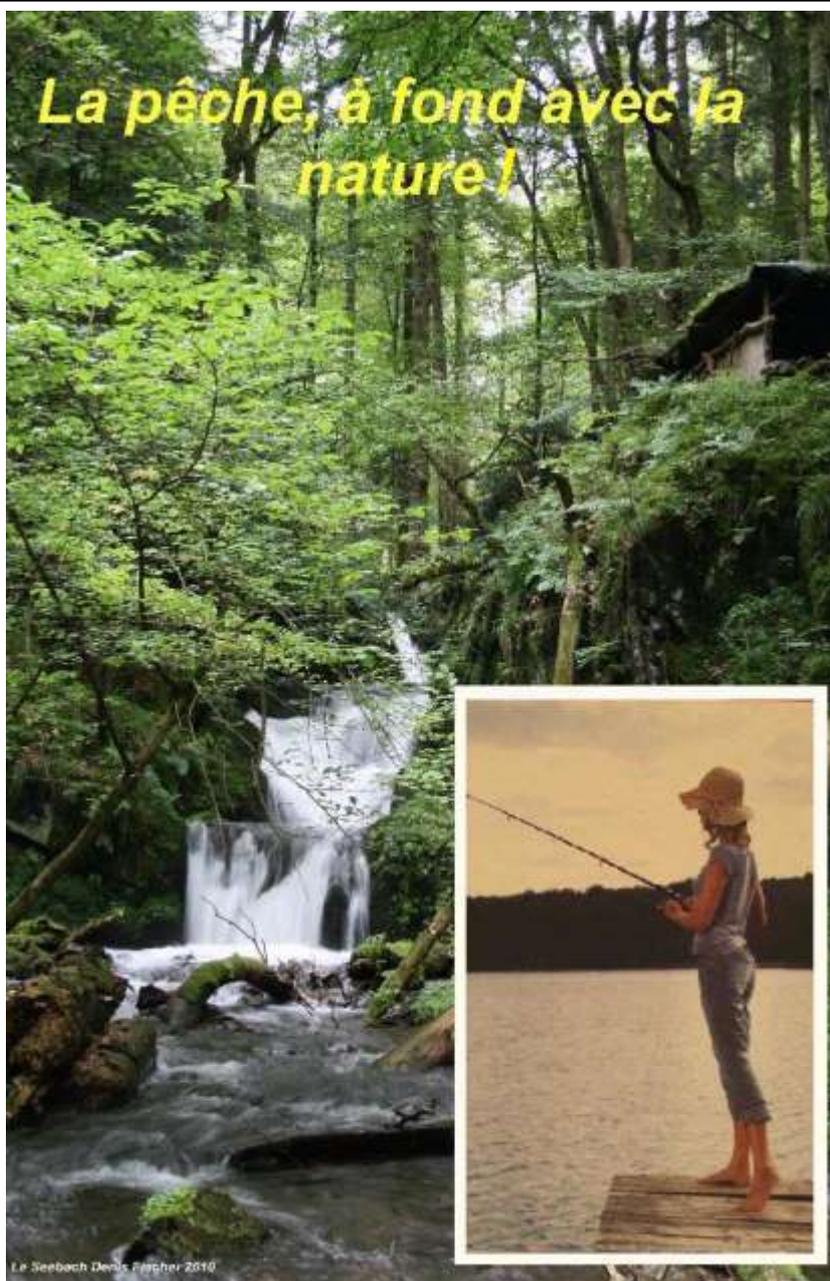
La pêche tend vers une pédagogie de la vie dans nos cours d'eau dotés d'une exceptionnelle diversité.

Absents de PCB et métaux lourds, notre réseau hydrographique très varié est encore intact et préservé de pollutions sévères.

Nous notons cependant quelques anomalies:

- Des rejets urbains provenant de quelques habitations de nos communes non branchées sur le réseau d'eaux usées.
- Des ruisseaux obstrués par des barrages empêchant la libre circulation de la faune aquatique. (ce qui est illégal même si le cours d'eau traverse une propriété privée)
- L'enrochement, le détournement et l'assèchement des cours d'eau sans autorisations....

(Toutes ces malveillances sont condamnables par le code de l'environnement ART. R214-1)



Malheureusement nous vivons dans un monde malmené et notre environnement subit des entraves dramatiques sur la terre entière. Pourquoi ne pas contribuer à notre niveau à sa protection ?

Certes, ce ne sera qu'apporter une goutte d'eau au respect de notre milieu naturel, mais que serait-il sans la mélodie d'une source, d'une cascade et le chant d'une rivière? Le Haut Florival mérite de garder son image ancestrale pour le bonheur du promeneur, le voyageur et le pêcheur qui longe les berges, oubliant le temps et les soucis quotidiens dans le but de débusquer une truite Fario "séculaire" dans une cascade et..., finalement de la remettre à l'eau avec amertume.

Denis FISCHER Président de l'AAPPMA de Lautenbach-Zell

Chorale Ste Cécile de Lautenbach-Zell

A l'occasion de la nouvelle année, la Chorale Ste Cécile de Lautenbach-Zell vous présente ses meilleurs vœux de santé, de bonheur et de prospérité.

Vous aimez chanter dans la joie et la convivialité, rejoignez-nous afin de grossir nos pupitres.

Pour faire le premier pas, contactez le Président Jean-Marc CHAMBARD au 03 89 74 05 88 ou tout autre membre de la chorale.

Quelques moments forts de notre activité au courant de l'année 2010 :

En mars, nous déplorons la perte cruelle d'un membre actif, Mme Liliane SCHWALLER qui avait rejoint la société en 1969. Avec plus de quarante années passées à chanter, Liliane faisait partie du groupe de jeunes filles lorsque la chorale est devenue mixte.

Au mois de mai, nous avons offert un concert pour la fête des mamans à la maison de retraite « résidence Argenson » à Bollwiller.

Fin juin, à l'occasion de la fête patronale, nous animons la messe dominicale qui revêt un événement exceptionnel cette année. En effet, Mme Elisabeth VIARD, directrice et organiste nous quitte pour sa mutation professionnelle en Corse. Pour la remercier, et en collaboration avec le conseil de fabrique, la chorale lui a offert une peinture signée Marthe FRICK. La société se retrouve donc orpheline de directeur et organiste.

Le 15 août, les chantres sont appelés pour animer la messe inter-paroissiale de l'assomption à l'église de Sengern.

En septembre, nous reprenons les répétitions sous la direction de Mme Catherine SCHMUCK, qui suit actuellement un stage de formation à la direction.

L'ensemble des membres la remercie pour son engagement personnel.



La société manquait d'un organiste pour accompagner les répétitions et animations diverses. Mi octobre, M. Jean-Marc ARDAENS de Westhalten nouvel organiste a joué sa première messe à Lautenbach-Zell, sur l'orgue rénové en 1983 et qui apprécie énormément sa qualité.



Le 14 novembre, la chorale a fêté sa patronne Ste Cécile. Animation de la messe dominicale joué par Jean-Marc ARDAENS et dirigée par Catherine SCHMUCK. A la sortie de l'office l'ensemble de la chorale s'est recueillie devant les tombes de ses membres récemment décédés.

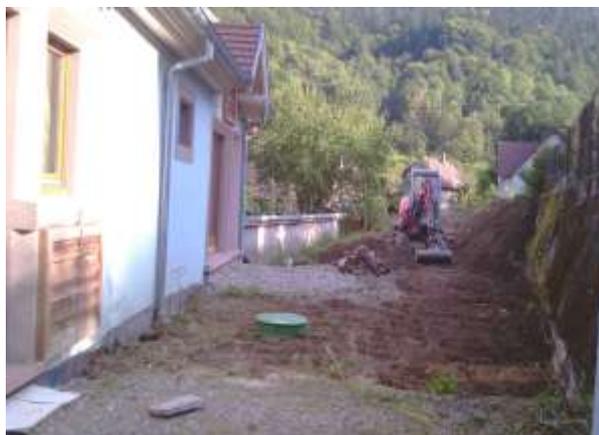
Dimanche 12 décembre, la chorale anime la fête de Noël des personnes âgées de la commune par un concert apéritif.

A toutes ces activités, se rajoutent aussi les animations diverses aux temps forts liturgiques, ainsi que la participation au marché de montagne et de Noël.



Travaux

Réhabilitation extérieure du presbytère à Sengern



Le chemin Weiher



Evénements passés

L'Armistice de 1918

Elle a été célébrée devant les Monuments aux Morts de Sengern puis de Lautenbach-Zell avec la participation de la fanfare des sapeurs-pompiers et des enfants de l'école. Cinq membres de l'UNC locale ont été décorés de la Croix du Combattant par Mr le Maire et le Président de l'UNC Mr Jean-Pierre RAUCH.

Ont été mis à l'honneur : Mr Robert ACKERMANN

Mr Armand LAPP

Mr François MASSERON

Mr Joseph NAAS

et Mr René SIMONKLEIN



La Sainte Barbe

Le dimanche 28 novembre 2010, les sapeurs-pompiers ont fêté leur sainte patronne. A cette occasion Mr le curé François JUNCKER a procédé, en présence des élus des communes concernées, à la bénédiction du nouveau véhicule du SIVU et du nouveau drapeau du corps.



Ont été promus :

- au grade de Sergent-Chef : Mr Carmelo GUALLAR

Mr Christophe SCHUELLER

- au grade de Caporal : Mr François MERTZ

- Melle Mélanie GINOT et Mr Jérôme HOLTZHEYER se sont vus remettre un galon en laine rouge qui finalise 300 heures de formation.



Ont été décorés :

- le Caporal-Chef Jean-Pierre FRANCK de la médaille de vermeil pour 25 ans de service ;
- le Caporal-Chef Bernard RISSER de la médaille d'or pour 35 années de service ;
- le Caporal-Chef Pascal SIMONKLEIN de la médaille d'or pour 22 années dans la fanfare.



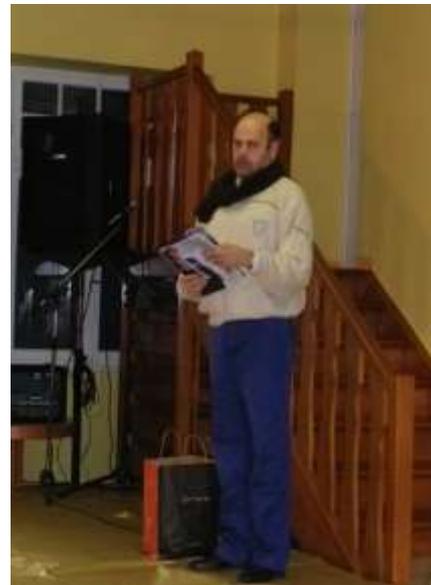
Saint Nicolas

Le week-end du 5 décembre, la paroisse de Sengern a célébré la Saint Nicolas, avec le samedi, la vente de « mannalas » proposée par les bénévoles de l'association Flori-recettes. Dimanche après la messe célébrée par le père Damien MOGLO, les fidèles ont pu se réunir autour d'un vin chaud offert par un artisan du village.



La fête de Noël

Les aînés de nos villages ont à nouveau répondu massivement à l'invitation de la municipalité le 12 décembre. Les festivités ont démarré avec l'apéritif-concert animé par la chorale Sainte Cécile. La fanfare des sapeurs-pompiers a ensuite présenté deux airs de son répertoire, suivi par le sketch humoristique de Mr Pascal FRANCK, représentant le Net's. Les enfants de l'école ont chanté Noël pour le plus grand plaisir de leurs grands-parents présents dans la salle. L'après-midi s'est achevée avec la projection de la rétrospective de 2009 présentée par Mr Christian STOECKLE.



Les doyens de la fête :
Mme Marthe GROSS : 90 ans
Mr Henri WERMELINGER : 81 ans

Le marché de Noël



Evénements à venir

01 mars		Après-midi récréative
05 mars	Air de fête	Soirée carnavalesque
08 mars	Flori-recettes	Thème autour des crêpes
15 mars		Après-midi récréative
19 mars	Vivarium du Moulin	Diaporama
22 mars	Flori-recettes	Recette de cuisine
26 mars	Vivarium du Moulin	Nettoyage de printemps
26 mars	Commune de Laut./Schweighouse	Théâtre HELIOS
27 mars	Vivarium du Moulin	Diaporama
29 mars		Après-midi récréative
03 avril	Ecole Schweighouse	Marché aux puces
05 avril	Flori-recettes	Recette de cuisine
09/10 avril	VAL	2 ^{ème} fête du livre
10 avril	Vivarium du Moulin	Sortie nature
12 avril		Après-midi récréative
15/16/17 avril	Commune de Lautenbach-Zell	Ouverture du bistrot
17 avril	Lautenbach-Zell	Messe des Râmeaux
18 avril	EFS	Don du sang à Linthal
19 avril	Flori-recettes	Recette de cuisine
24 avril	Lautenbach	Messe de Pâques
26 avril		Après-midi récréative
01 mai	Amicale des Sapeurs-Pompiers Lautenbach-Zell/Sengern	Fête printanière
01 mai	Harmonie du Florival	Maïbummel
03 mai	Flori-recettes	Recette de cuisine
07/08 mai	Assoc. Amis St Gangolph	Fête de St Gangolph
10 mai		Après-midi récréative
14/15 mai	Ecoles de Lautenbach et Schweighouse	Bourse aux livres
15 mai	Donneurs du sang	Diner dansant
15 mai	Linthal	Messe interparoissiale profession de foi
17 mai	Flori-recettes	Recette de cuisine
22 mai		Messe en plein air devant la chapelle Notre Dame du Felsenbach
22 mai	Vivarium du Moulin	Sortie nature
24 mai		Après-midi récréative
28 mai	Harmonie du Florival	Concert de printemps
31 mai	Flori-recettes	Recette de cuisine

02 juin	Schweighouse	Messe interparoissiale de l'Ascension
05 juin	Union Sportive Vallée Vignoble	Grimpel pétanque
07 juin		Après-midi récréative
10/11/12 juin	Stockbrunna	Lutherie dancerie
14 juin	Flori-recettes	Recette de cuisine
18 juin	VAL	Café littéraire
19 juin	Chorale Lautenbach-Zell	Fête patronale et kermesse
19 juin	Vivarium du Moulin	Sortie nature
21 juin		Après-midi récréative
21 juin	Commune de Lautenbach-Zell	Fête de la musique
21 juin	Commune de Lautenbach	Fête de la musique
25 juin	Union Sportive Vallée Vignoble	Marche de nuit
25 juin	Ecole de Schweighouse	Kermesse
25/26 juin	Lautenbach	Marché artisanal
26 juin	Linthal	Fête Dieu
28 juin	Flori-recettes	Recette de cuisine



114 rue Principale
 68610 LAUTENBACH
 Tél. 03.89.74.02.42
 Mail : chaudron.darts7@orange.fr
www.chaudron-darts.com

Produits, matériels, fournitures, grès, émaux, matières premières, outillages pour la céramique et la peinture porcelaine.

Céramiques artisanales, objets décoratifs, porcelaines blanches et peintes

Cours de poterie et peinture porcelaine pour enfants le mercredi après-midi de 14 h à 16 h.

Anniversaire pour enfants le samedi après-midi (sur réservation) de 14 h à 16 h avec fabrication d'un objet.

Cours de poterie pour adultes

Le Chaudron d'Arts propose également des stages sculpture-modelage le week-end avec Mireille MENEGOZ :

05/06 mars - modèle nu

14/15 mai - modelage visage

03/04 septembre - modèle nu

01/02 octobre - modelage visage

Stage d'été d'une semaine :

05/06/juillet - sculptures animaux, 07/08 juillet - modelage avec modèle nu, 09 juillet - émaillage + Raku

16/17 août - sculptures animaux, 18/19 août - modelage avec modèle nu, 20 août - émaillage + Raku.

Nos têtes blondes s'activent

L'écho des cours...



Octobre :
La classe de CP et les maternelles ont découvert l'univers des vignes alsaciennes. Nos petits vendangeurs ont ainsi pu couper des raisins, remplir seaux et cuves en s'amusant.



A l'occasion de **la semaine du goût** nos petits cuisiniers de la maternelle ont préparé un apéritif à base de fruits pressés, mixés ou centrifugés pour tous les enfants de l'école.



C'est au restaurant San Rémo de Lautenbach que Monsieur et Madame Schultz ont initié les petits cuisiniers à la préparation de la pâte à pain ainsi qu'à la préparation des pizzas. Ces mets délicieux ont été servis, au moment de l'apéritif, accompagnés des jus.

Au même moment, trois chefs confirmés dont Jean Pierre Lopes ont rejoint les classes du primaire.
 A la journée du goût, on a fait cuire un homard encore vivant. Il a changé de couleur, il est devenu rouge. Il nageait dans l'eau bouillante 1 à 2 minutes. Il avait des élastiques aux pinces.
 On a épluché de grosses pommes de terre. On a plié les serviettes très joliment. On a fait quelques récréations. On a mangé et on nous a donné le diplôme un par un. Ce sont les chefs cuisiniers qui nous l'ont distribué. Pour finir, on a chanté une chanson.
Julien S (CE)



Le restaurant du Vert Vallon a ainsi servi 90 repas ce jour là
 A la journée gastronomique, on a vu un homard vivant. On a cuisiné du bar, de la dorade et du saumon. On a fait une carte de menu. On a épluché les pommes de terre pour le potage. On a coupé les fruits pour la salade de fruits. Puis on a mis les assiettes, les verres et les couverts. Le repas était délicieux. On a eu un diplôme du petit chef. Et après, nous sommes rentrés à l'école.
Sébastien S. (CE)

Le patron de l'Entrecôte de Mulhouse et Jean Pierre Lopes .



Avec grand plaisir, que la chorale de l'école vient partager un moment avec les anciens de notre village.



La commune a invité les CE et CM à l'opéra. C'est Ali Baba ou les 40 voleurs qui les a accueillis au théâtre de Colmar. Les classes CP et maternelle ont assisté à un spectacle à Lautenbach : Le Noël de Néroline.

Les fêtes de fin d'année



L'année se termine avec le marché du village...
 La chorale a présenté ses chants aux visiteurs.

Bonne année 2017

Le 11 novembre. Commémoration

La chorale de Lautenbach-Zell et la chorale scolaire ont chanté **ensemble** la Marseillaise devant le monument aux morts de notre village.



Depuis plusieurs années, l'école de Lautenbach-Zell fait de la correspondance scolaire avec l'école allemande de Merzhausen. C'est un grand village tout près de Fribourg. En octobre, nous les avons invités dans notre village. Plus tard dans l'année, nous irons à leur rencontre.



Le BAC en maternelle...

Les enfants de l'école maternelle ont réalisé diverses plantations dans des bacs afin d'embellir leur cour de récréation et d'observer la vie des plantes.



Recette

Le gâteau aux pommes de Mamie Marthe

Ingrédients :

12 c-à-s bombées de farine
6 c-à-s bombées de sucre
2 c-à-c de levure
2 oeufs
6 c-à-s de lait
4 c-à-s d'huile
3 à 4 pommes

Pour le glaçage :

50 gr. d'amandes effilées
70 gr. de beurre
1 jaune d'oeuf
3 c-à-s bombées de sucre

Mélanger farine, sucre, levure, oeufs, lait et huile pour obtenir une pâte fluide.
Verser dans un moule à manqué beurré. Recouvrir abondamment la pâte de tranches de pommes.

Mettre au four (th. moyen). Après 25 minutes de cuisson, retirer du four et napper avec la préparation suivante :

Faire fondre le beurre, y ajouter le sucre. Bien travailler hors du feu. Ajouter le jaune d'oeuf. Verser le tout sur le gâteau en décorant avec les amandes.

Remettre au four 15 minutes.

Historique

Le Kasser ou le Rutscher du Felsenbach

La rue du Felsenbach, la plus longue et la plus difficile à déneiger, est à nouveau rendue praticable pour les véhicules cet hiver. Ce ne fut pas toujours ainsi.

En effet, jusque dans les années soixante, cette rue était surtout praticable par les luges, le peu de voitures qui montait au Felsenbach ne justifiant pas de déneigement. Ceci nous permettait à nous, écoliers, dans la journée et le soir, (aux adultes la nuit), de nous amuser sur une magnifique piste de luge dont le départ se situait près de la chapelle du Felsenbach et l'arrivée au niveau du café « Chez Monique ».

On descendait cette rue pratiquement d'une seule traite et il fallait bien négocier le virage à la sortie du « Hollenweg » pour ne pas finir dans le décor. Il y a même eu quelques courageux qui ont dévalé cette piste en « schlitte », mais ceci est une autre histoire.

Dans le groupe d'enfants qui descendait du haut du Felsenbach pour se rendre à l'école de Sengern, il y avait Antoine FRANCK, domicilié maintenant à Goldbach, qui nous émerveillait avec sa luge, de conception ingénieuse, pratique, adaptée au temps et à la période : le « KASSER ».

La fabrication était simple: deux planchettes en bois non ferrées, arrondies d'un côté, fixées sur une planche carrée de dimension un peu supérieure à un sac d'école traditionnel en cuir. Le tout était vissé solidairement ensemble, ce qui permettait le matin de luger vers Sengern assis sur le sac et de remonter le soir à pied, la luge sur le dos (l'écolier mangeait à midi dans la salle de classe, le repas tiré de la gamelle et réchauffé sur le poêle de l'école). Il semble que cette conception de luge ait été importée dans le Haut-Florival par M. Emile FRANCK de Linthal depuis la vallée de Munster.

Pierre MUTZ



Nos joies, Nos peines

Naissances



- Le 2 novembre à Colmar, Lydia BOEGLIN, fille de Patrice BOEGLIN et de Adeline MEYER.

Le 10 novembre à Colmar, Thibault WISSELMANN, fils de Stéphane WISSELMANN et de Rachel HAJTOS.

Les nouveaux habitants

Nous souhaitons la bienvenue à la :

- à la famille Fabrice et Deborah SCHNEIDER, ainsi qu'à leurs enfants Anthonin et Pierluis, domiciliés 103 Grand'Rue.

- à la famille Eric et Nathalie HACHET, ainsi qu'à leur fils Alexandre, domiciliés 7b chemin du Widersbach.

- à Mme Florence LEIS, ainsi qu'à ses enfants Nathan et Chloéline, domiciliés 2 rue du Horupf.



Joyeux anniversaire



01 avril	:	BRONNER née SCHAEGIS 1 rue de la Carrière	M-Josée	75 ans
03 avril	:	ERNY 58 Grand'Rue	Etienne	66 ans
03 avril	:	MONETTI 3a chemin du Widersbach	Adrien	71 ans
05 avril	:	JENNY née FRANCK 11b rue du Felsenbach Sengern	A-Marie	69 ans
06 avril	:	ETTERLEN née SCHÄFER 15 rue du Felsenbach Sengern	Mariette	78 ans
06 avril	:	RAUCH 22 rue du Wasen	J-Pierre	74 ans
07 avril	:	DEBENATH 9 rue du Wasen	Georges	70 ans
10 avril	:	SCHUMACHER née RIETHMULLER 4 rue du Horupf	Hélène	78 ans
14 avril	:	BENTZINGER née ARNOLD 16 rue des Fleurs	Huguette	65 ans
19 avril	:	FRANCK 15 rue des Fleurs	Gérard	80 ans
24 avril	:	FISCHER 1 rue du Moulin	Gaston	65 ans
25 avril	:	STOECKLE née SCHAFFHAUSER 1 Grand'Rue_	M-Louise	84 ans
25 avril	:	FISCHER née SCHMUCK 17 rue des Fleurs	Paulette	75 ans
02 mai	:	FROIDEVAUX née GLENTZLIN 2 Grand'Rue	Georgette	72 ans
02 mai	:	KUBLER née RIETHMULLER 55 Grand'Rue	Juliette	71 ans
05 mai	:	ACKERMANN née MARCK 5 rue du Furstgut	M-Lucie	72 ans
06 mai	:	TODISCO née WERLEN 21 rue du Wasen	M-Hélène	71 ans
07 mai	:	RIETHMULLER née RISSER 78 Grand'Rue	Marthe	81 ans

07 mai	:	NAAS née IHLER 3 rue de l'Ecole Sengern	Lucie	81 ans
10 mai	:	SCHMITT née RUSCONI 12 rue du Widersbach	Denise Alice	81 ans
12 mai	:	ERHART née SCHAFFHAUSER Maison de retraite	Irène	80 ans
12 mai	:	LANTZ née ARNOLD 13 rue des Fleurs	Jeannine	71 ans
18 mai	:	FURST née LEHMANN 40 rue du Felsenbach Sengern	Christiane	72 ans
20 mai	:	GYGER 4 rue de la Scierie	Werner	89 ans
21 mai	:	SONNTAG 7 rue du Felsenbach Sengern	Antoine	83 ans
23 mai	:	BOLL née BOBENRIETHER 10 rue de la Mairie	Suzanne	69 ans
23 mai	:	OBRECHT 7 rue du Fursgut	Marthe	67 ans
25 mai	:	ROZEROT 5 bis rue des Fleurs	Henri	75 ans
27 mai	:	SCHNEIDER 18 rue du Geffental	Charlotte	74 ans
30 mai	:	PREISS 1 rue du Chêne Sengern	Fernand	80 ans
03 juin	:	RISSER née STEIN 8 rue de la Lauch Sengern	Andrée	66 ans
04 juin	:	SCHMUCK née HOLTZHEYER 41 Grand'Rue	M-Louise	78 ans
04 juin	:	FRIESS 22 rue des Fleurs	J-Paul	78 ans
06 juin	:	BOESIGER née MOSER 15 rue de la Lauch Sengern	Marguerite	78 ans
07 juin	:	MEYER née HERR 81 Grand'Rue	Monique	86 ans
07 juin	:	FISCHER née HAMMERER 14 rue de la Lauch Sengern	M-Georgette	83 ans
07 juin	:	LELLI 8 rue de l'Ecole Sengern	Blandine	69 ans
10 juin	:	FURST 40 rue du Felsenbach Sengern	J-Jacques	73 ans

11 juin	:	HUEN née HASSLER Maison de retraite	M-Louise	84 ans
12 juin	:	DEBENATH née HISSER 70 Grand'Rue	M-Louise	79 ans
15 juin	:	KOLMER née KOEGLER 40 Grand'Rue	Gabrielle	80 ans
18 juin	:	WEHRLLEN 67 Grand'Rue	Pierre	82 ans
19 juin	:	MARCK née DIEMUNSCH 9 rue de la Mairie	Paulette	68 ans
27 juin	:	GROSS 7 rue du Wasen	Jean	66 ans
27 juin	:	COQUELLE 21 rue de la Lauch Sengern	Francis	65 ans

Noces d'Or

29 avril	:	RAUCH J-Pierre / SCHURHAMMER Huguette 22 rue du Wasen		
19 mai	:	SIMONKLEIN René / GRUNENWALD Jeanne 9 rue de l'Ecole Sengern		

Ouverture du bistrot communal au Vert Vallon

- Vendredi 15 avril à partir de 17 h
- Samedi 16 avril à partir de 10 h

« Soirée « Winnerla »



- Dimanche 17 avril à partir de 10 h

à 15 h « Deraldala match »

(Possibilité d'inscriptions à partir de 10 h)

